



**Federal Cumhurbaşkanı Frank-Walter Steinmeier'in  
Berlin Filarmonisi'nin  
1 Mayıs 2020'de Berlin'de  
gerçekleşen Avrupa konserinde  
yaptığı konuşma**

Berlin Filarmonisinden hepimize içten selamlarımı gönderiyorum.

Bütün dünyanın tanıdığı, müzik dostlarının sevdiği ve normal zamanlarda her yerden konukların bir araya geldiği bu muhteşem binada garip bir atmosfer hâkim. Burası büyük bir sessizliğe bürünmüş. Bugün Berlin Filarmonisi'nin küçük bir topluluğun çalacaklarını, yerinde yaşayacak olan hiçbir dinleyici yok.

Müziğin, hiçbir öksürme sesinin rahatsız etmediği bu ortamda tadını çıkaran mükemmeliyetçi kişiler belki olabilir. Fakat dürüst olmak gerekirse, hepimiz artık kalabalık bir izleyici grubunun arasında oturmak istiyoruz.

Bugün ekranlarımızda Berlin Filarmonisinin Avrupa Konserini izleyeceğiz. Bu konser aslına Tel Aviv'de, ülkenin bağımsızlığının yıldönümü vesilesiyle İsrail'e yapacağım resmi ziyaret çerçevesinde, Yom Ha'Atzmaut'ta gerçekleşecekti. Birçok şey gibi, ziyaret ve konser de Korona salgınının azizliğine uğradı. İsrail'de bu konseri izlemekten mutluluk duyacak olan çok sayıda insan da, eminim bundan benim kadar üzüntü duydu.

Ancak bu konser nerede icra edilirse edilsin, Avrupa'nın ne kadar büyük bir müzik hazinesine sahip olduğunu ortaya koyacaktır. Bu hazine Avrupa kültürümüzün bir parçası ve bundan dolayı ortak hazinemizdir.

Burada çok farklı dilleri konuşuyoruz ve çok farklı yaşam tarzlarına sahibiz. Ancak bugün ve gelecekte hepimizi ilgilendiren sorunların - özellikle hepimiz için bu denli zor olan bu dönemde - sadece elbirliğiyle üstesinden gelebiliriz.

Avrupa bizim ortak evimizdir. Bu en iyi, eşsiz ortak Avrupa dilimiz olan müzikle ifade edebilir. Bu yetenek özellikle bugün bizler için aynı zamanda bir görevdir.

Birbirimize yardım etmeliyiz ve yardım edeceğiz.

Bugün Kirill Petrenko yönetiminde bizim için çalacak olan müzisyenler sadece kendilerini temsil etmiyorlar. Bizim için verdikleri bu özel konser için onlara teşekkür ederken, aynı zamanda bu krizin yoğun bir şekilde tehdit ettiği tüm bağımsız sanatçılara ve hatta tüm sanat camiasına da teşekkür ediyorum. Birçoğunun gelir kaynağı tehdit altında. Onların desteğe ihtiyacı var ve sağlanan yardımların ihtiyaç olan yere ulaşmasını içtenlikle umuyorum.

Birlikte izlediğimiz sanat ve kültür etkinlikleri vazgeçilebilecek önemsiz şeyler değildir. Bunu özellikle bu günlerde yeniden görüyoruz. Eksikliğini hissettiğimiz şeylerin değerini şimdi daha fazla anlıyoruz: Sanat ve kültür tam anlamıyla yaşamsal öneme sahiptir.

Çok özel olacağından emin olduğum bir konseri izlemek için ve konser salonlarında yeniden bir araya gelerek müzik dinleyebileceğimiz günleri görmek için sabırsızlanıyorum.

Esen kalınız. Birbirinize dikkat edin.